

Court of Queen's Bench No. _____

Small Claim No. _____

IN THE COURT OF QUEEN'S BENCH
OF NEW BRUNSWICK
TRIAL DIVISION

JUDICIAL DISTRICT OF _____

BETWEEN:

Claimant(s)

and

Defendant(s)

**NOTICE OF NEW HEARING
(FORM 16A)**

TAKE NOTICE THAT the decision of _____
_____,
adjudicator of the Small Claims Court, dated the
_____ day of _____, 20____,
has been appealed and a new hearing has been requested
by _____.

The new hearing of this action will take place
on _____,
date
at _____,
time
at _____.
location

The hearing will be conducted in the _____
(*specify English or French*) language.

DATED at _____, this
_____ day of _____, 20____.

clerk

Cour du Banc de la Reine n° _____

Petite créance n° _____

COUR DU BANC DE LA REINE
DU NOUVEAU-BRUNSWICK
DIVISION DE PREMIÈRE INSTANCE

CIRCONSCRIPTION JUDICIAIRE DE _____

ENTRE :

Demandeur(s)

et

Défendeur(s)

**AVIS D'UNE NOUVELLE AUDIENCE
(FORMULE 16A)**

SACHEZ QUE la décision de _____
_____,
adjudicateur à la Cour des petites créances, rendue le
_____ 20____, est frappée
d'appel et que la tenue d'une nouvelle audience a été
sollicitée par _____.

La nouvelle audience dans la présente action aura lieu
le _____,
date
à _____,
heure
à _____.
lieu

L'audience se déroulera dans la langue _____
(*précisez française ou anglaise*).

FAIT à _____,
le _____ 20____.

greffier

Address of the Court:

L'adresse de la cour est la suivante :

NOTE:

1. If you require an interpreter, you must inform the clerk immediately. The clerk's telephone number is _____.
2. Bring all your witnesses and evidence (i.e. papers, photos, drawings, etc.) with you.
3. If you fail to appear, this action may be disposed of without further notice to you.
4. If you are concerned that a witness may not attend, you may request a Summons to Witness (Form 12) from the clerk.

REMARQUE :

1. Si vous avez besoin des services d'un interprète, vous devez immédiatement en avertir le greffier. Le numéro de téléphone du greffier est le _____.
2. Amenez avec vous tous vos témoins et apportez tous vos éléments de preuve (écrits, photos, dessins, etc.).
3. Si vous ne comparez pas, la présente action pourra être tranchée sans qu'un autre avis ne vous soit envoyé.
4. Si vous craignez qu'un témoin ne compare pas, vous pouvez demander une assignation de témoin (formule 12) au greffier.